



ЕВРОПА

Европейский региональный комитет Пятьдесят вторая сессия

Копенгаген, 16–19 сентября 2002 г.

EUR/RC52/R6
18 сентября 2002 г.
23532

ОРИГИНАЛ: АНГЛИЙСКИЙ

РЕЗОЛЮЦИЯ

ЧЕТВЕРТАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ НА УРОВНЕ МИНИСТРОВ ПО ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ И ОХРАНЕ ЗДОРОВЬЯ

Региональный комитет,

напоминая резолюцию EUR/RC51/R7, в которой государствам-членам предлагается принять активное участие в деятельности по укреплению связанных со здоровьем аспектов устойчивого развития и надлежащим образом учесть выводы и рекомендации Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию при составлении повестки дня Четвертой конференции на уровне министров по окружающей среде и охране здоровья (Будапешт, июнь 2004 г.);

напоминая Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций, принятую Генеральной Ассамблеей на ее Пятьдесят пятой сессии в 2000 г., в которой говорится, что “мы должны не жалеть усилий в деле избавления всего человечества, и прежде всего наших детей и внуков, от угрозы проживания на планете, которая будет безнадежно испорчена деятельностью человека...” (пункт 21);

подтверждая Декларацию Второго совещания на высоком уровне по транспорту, окружающей среде и здоровью, принятую в Женеве 5 июля 2002 г., которая учредила Общеευропейскую программу, объединяющую существующие региональные инициативы в области транспорта, окружающей среды и здоровья, в качестве части осуществления Лондонской хартии по транспорту, окружающей среде и здоровью и выполнения резолюции EUR/RC49/R4, призывающей к таким международным инициативам;

рассмотрев тему и приоритетные вопросы для Будапештской конференции, предложенные Европейским комитетом по окружающей среде и здоровью (содержащиеся в документе EUR/RC52/Inf.Doc./2), а также ожидаемые политические результаты плана действий по здоровью детей и окружающей среде для Европы;

1. БЛАГОДАРИТ Европейский комитет по окружающей среде и здоровью за его деятельность по пропаганде, содействию и мониторингу действий, изложенных в Декларации Третьей конференции на уровне министров по окружающей среде и охране здоровья (Лондонской декларации), включая составление повестки дня для Будапештской конференции;
2. ОДОБРЯЕТ тему Будапештской конференции “Будущее наших детей” и дальнейшее развитие предложенных приоритетных вопросов, а также плана действий по здоровью детей и окружающей среде для Европы;
3. НАСТОЯТЕЛЬНО ПРИЗЫВАЕТ государства-члены:
 - (a) мобилизовать свои политические, технические и финансовые ресурсы для дальнейшей разработки повестки дня Будапештской конференции и в поддержку действий, решение о которых будет принято на Конференции;
 - (b) далее мобилизовать свои политические, технические и финансовые ресурсы для обеспечения более широкого осуществления действий, включая создание такого нового механизма, как программа The PER*, решение о которых было принято на Лондонской конференции и сообщение о которых будет сделано на Будапештской конференции;
4. ПРЕДЛАГАЕТ Региональному директору:
 - (a) продолжить обеспечивать лидерство в процессе деятельности по окружающей среде и здоровью в Европейском регионе и обеспечить необходимую поддержку Регионального бюро Будапештской конференции, которая является следующей вехой в этом процессе;
 - (b) оказывать усиленную поддержку государствам-членам в деле ратификации Протокола по проблемам воды и здоровья к принятой в 1992 г. Конвенции по охране и использованию трансграничных водотоков и международных озер;

* Общеевропейская программа в области транспорта, здоровья и окружающей среды.

(с) активизировать поддержку успешному осуществлению национальных планов действий по гигиене окружающей среды в странах, переживающих экономический переход, и в странах с низким уровнем доходов.